



ZERAINGO HERRI TXOSTENA



2026ko UZTAILA



ZERAIN
HERRI TXIKI **BIZI** BAT



Eskuartean duzun txostenak Zeraingo Udalak azken urtean egindako jardueren berri emango dizu, zehazki 2025eko uztailetik 2026ko uztailera bitartekoak.

AURKIBIDEA

1. EKONOMIA ETA AURREKONTUAK	5
2. PROIEKTUAK.....	14
3. PARTZUERGOA	20
4. ZERAIN DEZAGUN FUNDAZIOA	23
5. KULTURA ETA HERRI BIZITZA	30
6. EPAIKETAK	42



ZERAIN
HERRI TXIKI **BIZI** BAT



1.-EKONOMIA ETA AURREKONTUAK

2026 urteko aurrekontua **786.175 eurokoa** da.

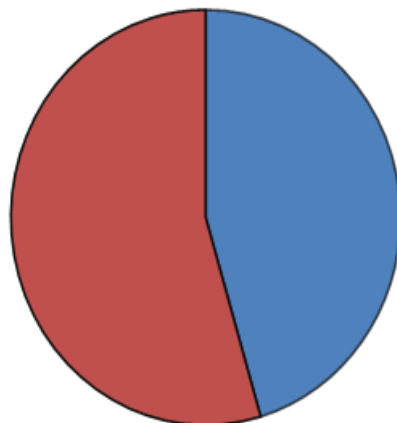
Aurrekontuaren xehetasun guztiak udalaren webgunean kontsulta daitezke: www.zerain.eus

SARRERAK (INGRESOS)	2026
SARRERA FINKOAK (Ingresos fijos)	702.780,00 €
SARRERA ALDAGARRIAK (DIRULAGUNTZAK) (Ingresos variables – ayudas)	83.395,00 €
GUZTIRA (Total)	786.175,00 €

IRTEERAK (GASTOS)	2026
IRTEERAK FINKOAK (Gastos fijos)	585.475,00 €
IRTEERAK ALDAGARRIAK (DIRULAGUNTZAK) (Gastos variables – ayudas)	200.700,00 €
GUZTIRA (Total)	786.175,00 €



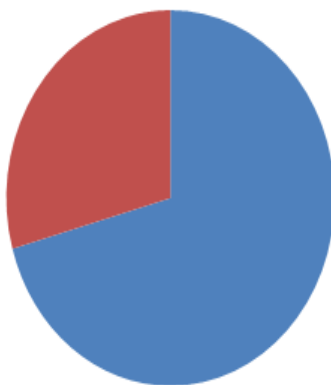
SARRERAK ETA IRTEERAK **FINKOAK** 2026



■ GASTU FINKOAK

■ SARRERA FINKOAK

SARRERAK ETA IRTEERAK **ALDAGARRIAK** (PROIEKTUAK) 2026



■ GASTU ALDAGARRIAK (DIRULAGUNTZAK)

■ SARRERA ALDAGARRIAK (DIRULAGUNTZAK)



SARRERAK	2026
ZERGAK O.H.Z Landa eta hiri hondasunak, trakzio mekanikoko ibilgailuak, eraikuntza eta obrak	81.750,00 €
ZABOR ETA HIRI HONDAKINAK BILKETAK	29.500,00 €
BESTE HAIN BAT SARRERAK	11.930,00 €
E.J. BESTE DIRULAGUNTZAK (ITOURBASK)	9.100,00 €
DIPUTAZIOA: ITUNDUTAKO TRIBUTOAK	537.000,00 €
OSTATU ETA MANDIOAREN ERRENTA	12.000,00 €
ETXEBIZITZA SOZIALAK - ALOKAIRUA ETA ENERGIA	21.500,00 €
ENERGIA BERRIZTAGARRIA	22.324,00 €
ENPLEGU PLANA	12.350,00 €
ONDARE AIZPEA PROIEKTUA	34.680,00 €
MJSEOAK DIPU	7.020,00 €
MJSEOAK EJ	3.500,00 €
PARTZONERIA	3.521,00 €
PROIEKTUEKIN LOTUTAKO INGRESOAK	83.395,00 €
	786.175,00 €
Museoak EJ 2027an 50%	3.500,00 €
Leader EJ 2027	42.000,00 €
Ondare EJ laguntza 2027	69.360,00 €
Museoak GFA	4.680,00 €
Kiroldedia DIRULAGUNTZA MITECO	118.574,00 €
Kiroldedia DIRULAGUNTZA DIPU	120.000,00 €
Kiroldedia DIRULAGUNTZA Erein EJ	190.000,00 €
Kiroldedia DIRULAGUNTZA IRISGAR RITASUNA IGO GAILUA EJ	22.000,00 €
2º FASEA ERREMENTARI- OSAKIDETZA	260.000,00 €
KREDITO KONPRIMISOAK (*)	830.114,00 €

Diru-sarrerak errazago ulertzeko zenbait azalpen

✓ Gure aurrekontuko diru-sarrera nagusia **Foru Funtsa** da. 2026an **537.000 euro** jasotzea aurreikusten da, hau da, aurrekontuaren %68. Zenbateko hori Gipuzkoako Foru Aldundiaren bilketaren arabera aldatu daiteke (2025ean 510.198,34 euro izan zen). Funtsa udalerrri bakoitzeko biztanle kopuruaren arabera ezartzen da (2026an erroldatutako biztanle bakoitzeko **1.839 euro**).

✓ Beste diru-sarrera batzuk zergetatik datoz; horietako bat hondakinak kudeatzeko zerga da, gero osorik Sasietari ordaintzen zaiona da. Horrekin batera beste zerga batzuk ditugu: ondasun higiezinena, ibilgailuena eta eraikuntza lanena. 2026an zerga horien bidez **123.000 euro** biltzea aurreikusten du udalak.

✓ Era berean, martxan edo amaituta ditugun proiektuak egiteko lortuta ditugun edo lortuko ditugun diru laguntzak ere aurreikusi dira diru sarrera moduan (**83.395 euro**).

✓ Gazteentzako etxebizitzaren atala diru-sarrera gisa jasotzen da udaleko aurrekontuan eta gastu gisa Fundazioarenean. Horren azalpena txosten honetan aurrerago aurkituko duzue.

✓ **Kreditu-konpromisoak** (taularen behealdean ageri direnak, guztira **830.114 eurokoak**) urtean zehar eskatu nahi diren diru laguntzei dagozkie. Hau da, ez dira bermatutako diru-sarrerak, baizik eta etorkizunean jaso litezkeenak. Horregatik, kreditu-konpromiso gisa islatu behar dira diru laguntza horiek eskatu ahal izateko. Azpimarratu behar da udal txikia garenez, ez dugula baliabide propiorik tamaina handiko proiektuak kanpoko laguntzarik gabe egiteko; ondorioz, behar adinako finantzaketa lortzen duten proiektuak bakarrik gauzatuko dira.



IRTEERAK		2026
LANGILEEN GASTUAK (Idazkaria, administratiboa, alguazila, peola, garbitzailea, gizarte langilea)		239.695,00 €
ERAIKUNTZA PUBLIKOEN MANTENUA (Udaletxea, kultur etxea, osasun etxea, hilerria, gazte txokoa, turismo instalazioa, frontoia) ETA SUMISNISTROAK (Argindarra, gasa, ura)		61.420,00 €
UDALETXEKO GASTUAK (Telefonoa, materialak, posta, seguroak, informatikoa)		22.710,00 €
KONPROMISO BEREZIAK (Etxez-etxeko zerbitzua, jubilatuen eguna, azoka ekologikoa, euskarabentura, Sahara, Arantzazura peregrinazioa, gazteen sentsibilizazioa, senidetzea, burdin bidea)		16.500,00 €
TOKIKO ERAKUNDEEKIN KONPROMISOAK (Eudel, Udalbiltza, Tobera, UEMA, Goioki, Goimen, Goierri TB, Goierriko Hitza, Segurako Eskola, Goi tensio linearik ez, Komika)		25.580,00 €
UDALETARAKO KANPOKO ZERBITZUAK (Aholkularitza informatikoa eta fiskala, hirigintza, abokatuak eta ikuskaritza, europako zerbitzuen kudeaketa)		54.760,00 €
ZABORREN KUDEAKETA (Sasieta hondakinen bilketa, solidoen kudeaketa eta hondakinen tratamendua)		30.300,00 €
DIRULAGUNTZA ELKARTEAK (OA kultu elkarteak, Basarte Guraso elkarteak, Herriko gazte elkarteak, Litz orrondi elkarteak, Oamendi Kirol Kluba, Antolar Jubilatue elkarteak, Solki Dantza Taldea, Uharka abesbatza, Ados pilota elkarteak) ETA EKINTZA BEREZIAK (Herriko festak, Urtekariak, Xaguarateak, udako denbora libreak)		27.000,00 €
USTEKABEKO ETA SAILKATU GABEKO FUNTZIOAK		9.170,00 €
AUZOEN INBERTSIOAK		5.000,00 €
Ostatu eta Mandioko inbertsioak		4.000,00 €
GOILARRE PROGRAMA eta Zibersegurtasuna IZFE		4.400,00 €
Ostatuko aterpea		83.000,00 €
Museoak proiektua		24.000,00 €
Aizpea proiektua		80.300,00 €
PROIEKTU ETA PROGRAMAK		200.700,00 €
BARNE KONPROMISOAK (Zerain dezagun fundazioa eta Partzoneria)		49.620,00 €
MAILEGU (Amortizazioa eta interesak)		48.720,00 €
GUZTIRA		786.175,00 €
Kiroldedia		450.000,00 €
Errementariko 2º fasea Osasun zentroa- Errementarian		260.000,00 €
Ondare proiektua AIZPEA		50.000,00 €
ESKATUTAKO PROIEKTUAK (*)		760.000,00 €
(*) Laguntza lortzearen menpe dauden proiektuak		

Gure gastu finko nagusiak

✓ Udal langileen partida 239.695 eurokoa da, hau da, aurrekontuaren %30. Aurten plantilla indartu ahal izan da: idazkari kontu hartzailearen lanaldia %20tik %50era igo da (Mutiloarekin partekatua).

Gizarte langilearen lanaldia % 8tik % 20ra igo da (Zegama eta Mutiloarekin partekatua).

Alguazilen lanaldia (lanaldi oso bat eta beste erdi bat) eta garbitzailearen lanaldia (erdia) bere horretan mantendu dira.

Gainera, Lanbideren laguntzarekin sei hilabetez lanaldi erdian peoi bat kontratatu da.

✓ Udal azpiegiturak eta herriko eraikinak mantentzeko 61.420 euro aurreikusi dira, partida hau bigarren handiena da. Mantentze lanak, hobekuntzak eta ur, argi eta berokuntza hornidurak barne hartzen ditu.

✓ Beste gastu garrantzitsu bat kanpoko zerbitzu teknikoena da: arkitektoa, abokatuak, aholkularitza fiskala, informatika zerbitzuak eta abar. Partida hau guztira 54.760 eurokoa da.

✓ Bereziki aipatzekoak dira kulturen, gizarte jardueretan eta herriko elkarteetan udalak inbertitzen dituen 43.500 euroak. Horien bidez besteak beste ondorengo jarduerak egiten dira:

- Jubilatuen Eguna.
- Euskarabentura.
- Azoka ekologikoa.
- Arantzazurako erromesaldia.
- Pirinioetako Burdinaren Bidea.
- Elkarre guztiek 600 euroko oinarritzko laguntza jasotzen dute, eta aurten lehen aldiz laguntza hori hitzarmen bidez formalizatu da elkarre bakoitzarekin.



- Bi elkartek laguntza handiagoa jasotzen dute egiten duten jardueragatik:
 - **OA Kultur Elkartea**, Zeraingo ohiko kultur jardueren arduraduna delako (San Juanak, Emakumeen Eguna, Euskararen Eguna, Gabonak, Udaberriko Kulturaldia...), Urtekaria eta Xaguarteak argitaratzen dituelako, herritarren eskura Berria egunkaria, Argia aldizkaria, Goierriko Hitza eta Goiberri irakurtzeko egon daitezen urteko kuoten ordainketa egiten dituelako, Uharka Abesbatzaren eta udako aisialdi taldearen laguntza ekonomikoak kudeatzen dituelako.
 - **Zeraingo Gazte Taldea**, azken bi urteetan herriko jaiak antolatzekeo ardura hartu duelako eta Andra Mari Jaietarako Udalak bideratzen duen aurrekontua jasotzen duelako.

✓ Azpimarratu behar da eskatutako diru laguntzak lortuz gero, 2026ean honako bi proiektu handiak hasiko liratekeela: batetik kirolgunea eta bestetik Errementariko osasun zentroa.

Kirolgunea, kirola egiteko erabilera anitzeko espazio bat (gimnasioa eta frontoiaren osagarriak), baita osasuna sustatzeko jardueretarako ere (tailerrak eta ikastaroak, adinekoek, gazteek eta herritar guztiek elkarrekin parte hartu ahal izateko). Zerbitzu berri eta beharrezko hau herritar guztientzat irisgarria izango litzateke eta, gainera, herriaren sarrera eraldatuko luke. Aurreikusitako inbertsioa 450.000 eurokoa da; Proiektu honek aurrera eginez gero, bi ekitalditan exekutatu litzateke.

Errementariko osasun-zentroa, azken urteotan behin eta berriz landu den proiektua da, eta Osakidetzarekin sinatutako hitzarmen baten menpe dago.

Ondorioa

Azpimarratzekoa da aurten dugun egoera ekonomikoa oso ona dela eta udalaren kontuak guztiz osasuntsu daudela:

- Ordaintzeke zeuden faktura guztiak egunean daude.
- Udaleko langile kopurua indartu egin da.
- Gastu finkoek diru-sarrera finkoen %83 hartzen dute; horri esker, **117.000 euro** daude hainbat proiektu gauzatzeko.



2025EKO KONTUEN LIKIDAZIOA

2025eko kontuen likidazioa 2026ko ekaineko osoko bilkuran onartu zen.

Datu nagusiak honako hauek dira:

- Aitortutako eskubide garbiak (diru-sarrerak): **635.546,01 euro**.
- Aitortutako betebeharrak (gastuak): **547.043,56 euro**.
- Hasierako aurrekontu emaitza: **88.502,45 euro**.
- Ondorengo kontabilitate doikuntza guztiak egin ondoren, behin betiko emaitza **81.832,95 euroko** emaitza positiboa izan da

Ondorioa

Oro har, 2025eko likidazioak erakusten du Zeraingo Udalak egoera ekonomiko sendoa duela; bere ohiko gastuak finantzatzeko, inbertsioei aurre egiteko eta finantza betebeharrak betetzeko gaitasuna du. Ekitaldia aurrekontu emaitza positiboarekin amaitu da, eta horrek baliabide publikoen kudeaketa orekatua eta arduratsua izan dela erakusten du.



AURREKONTUAREN EMAITZA			
KONTZEPTUAK	ONARTUTAKO ESKUBIDE GARBIAK	ONARTUTAKO OBLIGAZIO GARBIAK	URTEKO EKITALDIKO AURREKONTU- EMAITZA
a) Eragiketa korronteak	612.031,28	392.263,73	219.767,55
b) Kapital-eragiketak	23.514,73	111.252,80	-87.738,07
c) Aktibo finantzarioak	0,00	0,00	0,00
d) Pasibo finantzarioak	0,00	43.527,03	-43.527,03
1. URTEKO EKITALDIKO AURREKONTU- EMAITZA (1=a+b+c+d)	635.546,01	547.043,56	88.502,45
KONTZEPTUAK	AINZATETSITAKO ESKUBIDEAK EZEZTATZEA	AINZATETSITAKO OBLIGAZIOAK EZEZTATZEA	ITXITAKO EKITALDIETAKO ADURREKONTU- EMAITZA
a) Eragiketa korronteak	0,00	3.338,10	3.338,10
b) Kapital-eragiketak	11.750,00	1.742,40	-10.007,60
c) Aktibo finantzarioak	0,00	0,00	0,00
d) Pasibo finantzarioak	0,00	0,00	0,00
2. ITXITAKO EKITALDIETAKO AURREKONTU-EMAITZA (2=a+b+c+d)	11.750,00	5.080,50	-6.669,50
3. DOIKUNTZEN AURREKO AURREKONTU-EMAITZA (1+2)			81.832,95
<u>DOIKUNTZAK :</u>			
a) Gastu orokorretarako diruzainzako gerakinarekin finantzatutako kreditu gastatuak			0,00
b) Ekitaldiko finantziario-desbideratze negatiboak			0,00
c) Ekitaldiko finantziario-desbideratze positiboak			0,00
4. DOIKUNTZAK GUZTIRA (4=a+b-c)			0,00
AURREKONTU- EMAITZA DOITUA (3+4)			81.832,95

2.- PROIEKTUEN EGUNGO EGOERA

Denok dakigunez, tamaina handiko proiektuek hainbat urte behar izaten dute guztiz amaitzeko. Horregatik, proiektu bakoitza fase desberdin batean dago. Jarraian, bakoitzaren egoera zehaztuko dugu:

2.-1. ONDAREA ETA TURISMOA

MUSEOAK

WEBGUNEA ETA BIDEOA

Gipuzkoako Foru Aldundiaren eta Eusko Jaurlaritzaren dirulaguntza publikoei esker, Zerain Dezagun Fundazioak laster, bere webgune propioa izango du. Bertan, Zeraingo turismo-eskaintzaz gain, herriak duen ondare bildumaren zati bat ikusi ahal izango da.

Era berean, Gipuzkoako Foru Aldundiaren eta Eusko Jaurlaritzaren laguntzarekin, diaporama berrituko da, gaur egun dugunak 30 urte baititu. Nolanahi ere, aurrerantzean egungo diaporama Zeraingo ondare bilduman jasoko da.

AIZPITAKO MEATZE-MULTZOA

MEATZEETAKO TAILERRA

Gipuzkoako Foru Aldundiaren eta Eusko Jaurlaritzaren dirulaguntza publikoei esker, galeriaren sarreraren ondoan dagoen tailerra birgaituko da. Hormak sendotuko dira, teilatua eraikiko da eta leihoak eta ateak jarriko dira, eraikina behar bezala kontserbatzeko, etorkizunean izango duen erabilera zehaztu arte. Ziurrenik, bisitariekin egiten diren jardueretarako laguntza gune gisa erabiliko da.

TURISMOA

SUSTAPEN-BIDEOA

GOITURen laguntzarekin, Zeraingo turismoa sustatzeko bideo bat lantzen ari gara. GOITURen bidez parte hartzen dugun turismo sustapeneko hainbat ekitalditan erakutsi ahal izango da aipatutako bideoa.

Horrekin batera bideo hori turismo bulegora etortzen diren bisitariei eskaintzen zaizkien baliabideen parte izango da, eta Zerainek eskaintzen dituen bisita eta esperientzietan sakontzeko gonbidapena izan nahi du.

Aurretik abian jarritako proiektuen egoera honakoa da:

2.-2. ENERGIA BERRIZTAGARRIAK

2022ko martxoaren 16ko osoko bilkuran, Zeraingo energia aurrezteko jarduketa integralen proiektua gauzatzeko lanak Uhin Energia Aholkularitza SL ingeniarietza enpresari esleitzea onartu zen.

Proiektuaren helburuetako bat frontoiaren teilatuan eguzki panel fotovoltaikoak jartzea zen.

2023an, instalazioa egiteko Next Generation Europako funtsetako diru laguntza bat jaso zen.

Frontoiaren teilatuko eguzki panelak dagoeneko jarrita daude. Era berean, sare elektrikora konektatzeko fasea ere gauzatu da. Konexio motaren ondorioz, aurrekontua 5.000 euro handitu behar izan da.

Proiektu honi esker titulartasun publikoa duten herriko eraikinek ia bere osotasunean energia berriztagarria erabiliko dute aurrerantzean. Ondorioz, argindarraren faktura eta kutsadura asko murriztuko dira.

Honako eraikin eta instalazio hauek daude sistema berriari lotuta:

- Maixune.
- Kultur Etxea, museoa, eskola eta medikuaren eta erizainaren kontsultak.
- Mandio eraikina, turismo-bulegoa eta taberna.
- Ostatu eraikina, Udala eta ostatua.
- Frontoia.
- Argiteria publikoa.

2.-3. ESKOLA

Eskola berriaren proiektua aurrera doa. Iaz jakinarazi zen bezala, dagoeneko badugu Eusko Jaurlaritzarekin lankidetzan garatutako eskola berriaren proiektua.

Hurrengo urratsa obren lizitazio publikoa izango da. Urrats hori egindakoan hasiko dira lanak, baina oraingoz ez dugu gauzatze epe zehatzik.

2.-4. UDALETXE ETA FRONTOI ONDOKO ZEHARBIDEA

Zerain zeharkatzen duen GI-3520 errepidearen zatia berritzeko lehen fasea dagoeneko gauzatu da.

Gaur egun, Gipuzkoako Foru Aldundia eta Udala bigarren fasea aztertzen ari dira.

2026an abian jarritako proiektuen egoera honakoa da:

2.-5. OSTATUKO ITXITURA

Proiektua 2026ko aurrekontuan jasota dago, eta 83.000 euroko aurrekontua du.

Eusko Jaurlaritzaren LEADER programaren bidez 42.000 euroko diru laguntza lortu dugu, eta Gipuzkoako Foru Aldundiaren beste 47.000 euroko laguntza bat ere bai. Horrenbestez, proiektuaren kostua osorik diruz laguntzea lortu da.

Proiektua 2026an gauzatuko da. Gaur egun, kontratazio pleguak idatzita daude eta lizitazio publikoa egiteko prozesua abian jarri da.

2.-6. KIROL GUNEA

Proiektu hau oso handia da, eta Zeraini erabilera anitzeko gunek bat eskaintzea du helburu.

Gune horretan kirola, kultur jarduerak, dantza, zahartze osasungarriarekin lotutako ekintzak, antzerkia, musika eta proposatzen den beste edozein jarduera egin ahal izango dira. Lehentasunez, herriko gazteen eta adinekoen beharrei erantzun nahi zaie.

Proiektuaren tamaina dela eta, 400.000 eurotik gorako inbertsio ekonomikoa eskatzen du. Horregatik, hainbat urte beharko dira guztiz gauzatzeko.

Gaur egun, MITECOri, hau da, Trantsizio Ekologikorako Ministerioari, diru laguntza eskatu diogu, eta erantzunaren zain gaude.

Udalak ez du mota horretako inbertsioei baliabide propioekin aurre egiteko behar adinako funtsik. Horregatik, hainbat erakunderi diru laguntzak



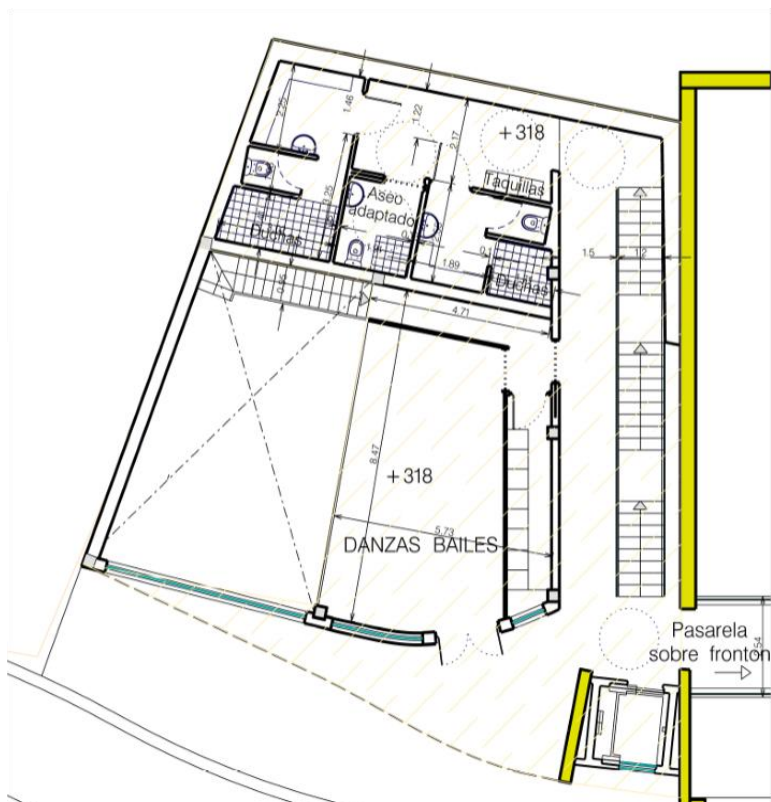
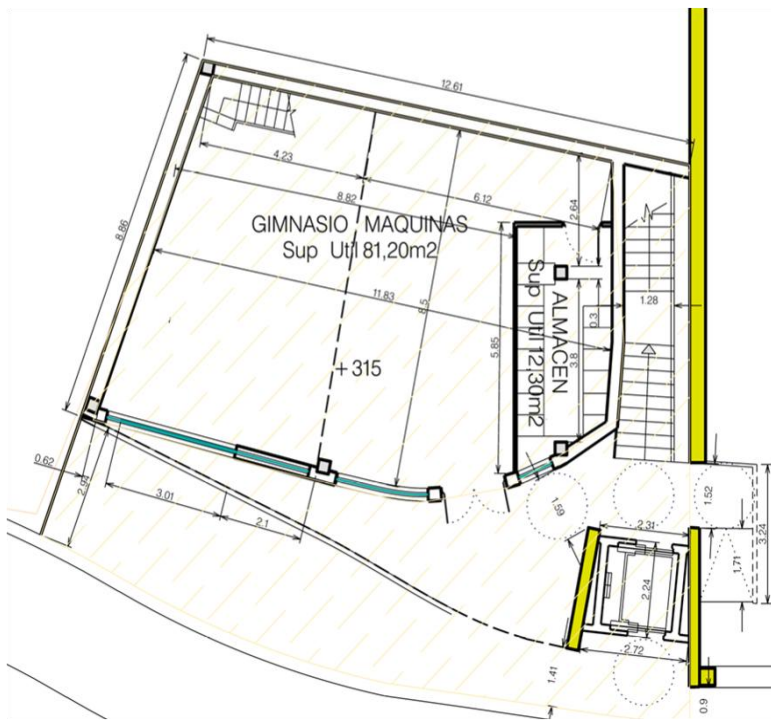
eskatzea aurreikusi da: Eusko Jaurlaritzari, Gipuzkoako Foru Aldundiari, Europako funtsei eta abarri.

Proiektuaren garapena lortuko diren diru laguntzen menpe egongo da erabat.

Jarraian, aurreproiektuaren egungo planoak erantsi ditugu. Finantzaketa lortzen denean, plano horiek berrikusiko dira eta herritarrekin elkarlanean landuko dira.

:



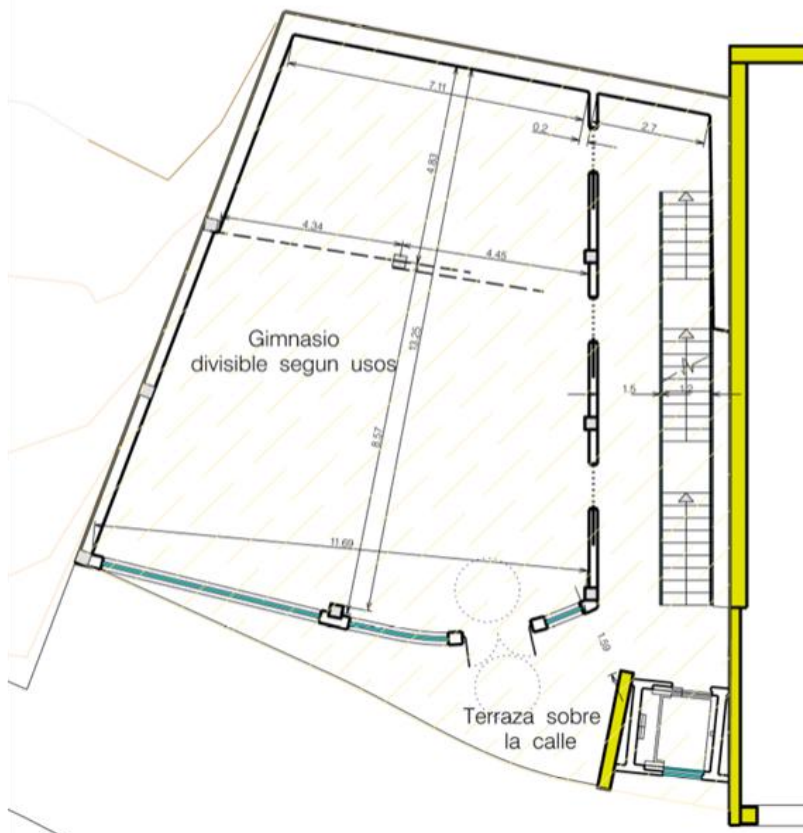




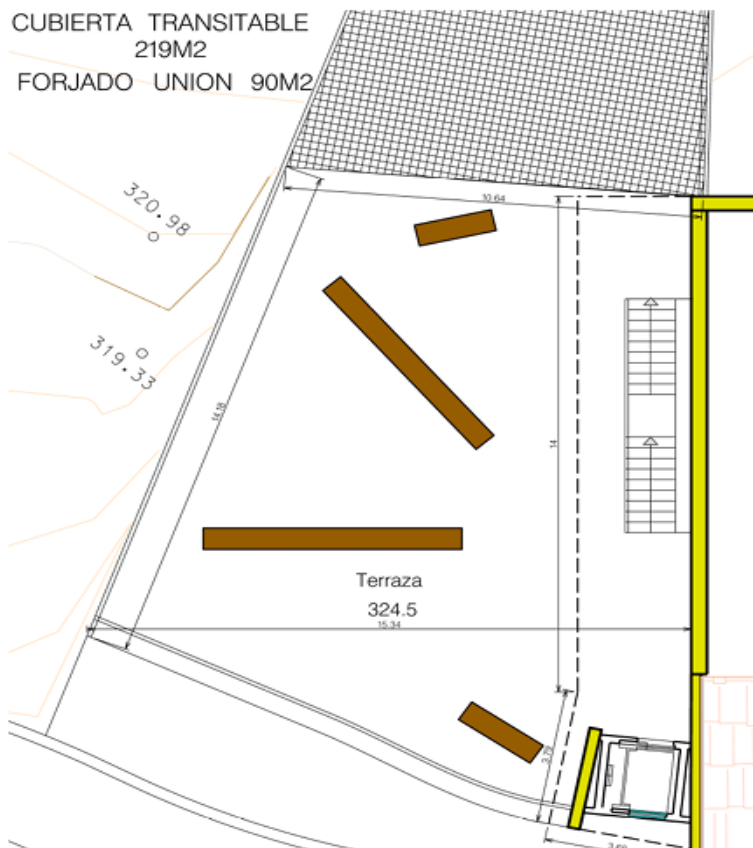
ZERAIN

HERRI TXIKI BIZI BAT

PLANTA GIMNASIO DIVISIBLE (+ 320,0) 214M²



CUBIERTA TRANSITABLE
219M²
FORJADO UNION 90M²



3.-PARTZONERIA

Gaur egun, Zeraingo Udalaren ordezkariak Partzuergoan Aroa Saez de Egilaz eta Fermín Mendia dira, eta hilero batzorde batean eta batzar batean parte hartzen dute.

Aurten, Zerainek Partzuergoaren lehendakaritza izango du 2027ko uztailera arte, eta Fermín Mendia Arabako eta Gipuzkoako Partzuergoaren presidente berria izango da.



Pasa den ekainaren hasieran, Urbiako fondaren egoera bideratzea lortu da. Une honetan, aurreko maizterrak beren gauzak jasotzen ari dira fonda behin betiko uzteko. Horrela, 400.000 eurotik gorako inbertsioa eskatuko



duten berritze lanak egin eta dagokion lizitazio prozesua gauzatu ostean, fonda berriro martxan jarri ahal izango da.

Datorren udan San Inazio eguna fonda irekita ospatu ahal izatea espero dugu.

2026rako onartutako aurrekontuak aurkezten ditugu. Hala ere, ez dute fondako obrei dagokien partida jasotzen, fondaren egoera aurrekontuak onartu ondoren argitu baita.

KAPITULOA	PARTIDA	AURREKONTUA 2026 SARRERAK	
3	2 0000.340.000.00.01	Toki eskuduntzako zerbitzuak edo jarduerak burutzeagatik prezio publikoak: Zerbitzu orokorrak (Osasun Plana Fakturazioa)	4.500,00 €
4	2 0000.420.000.00.99	Lurralde historikoko transferentzia arruntak: Foru Aldundia (Hitzarmeneko dirulaguntza)	13.500,00 €
5	2 0000.550.000.00.01	Emakida administratiboak: Borden ekarpenak	4.000,00 €
5	2 0000.553.000.00.01	Ustia penak: Dominika Borda	800,00 €
5	2 0000.553.000.00.02	Ustia penak: Ehizeko postuak	143.467,59 €
5	2 0000.553.000.00.03	Ustia penak: Larreen aprobetxamendua	12.500,00 €
5	2 0000.553.000.00.04	Ustia penak: Aprobetxamenduen tasak eta kanonak	1.000,00 €
5	2 0000.553.000.00.05	Ustia penak: Egur aprobetxamendua	30.000,00 €
5	2 0000.553.000.00.06	Ustia penak: Urbiko fonda	15.000,00 €
7	2 0000.710.000.00.03	Euskal Autonomia Erkidegoko kapital transferentziak: Eusko Jaurlaritza (GUARDAREN KONTRATAZIOA)	29.000,00 €
7	2 0000.710.000.00.05	Euskal Autonomia Erkidegoko kapital transferentziak: Eusko Jaurlaritza (EREIN 2025)	50.000,00 €
7	2 0000.717.000.00.01	Euskal Autonomia Erkidegoko kapital transferentziak: Partzuergoa osatzen duten Udalen ekarpenak (Herrietako zozketa)	20.500,00 €
7	2 0000.717.000.00.02	Euskal Autonomia Erkidegoko kapital transferentziak: Partzuergoa osatzen duten Udalen ekarpenak	48.400,00 €
7	2 0000.720.000.00.02	Lurralde historikoko kapital transferentziak: Foru Aldundia (Ehiza)	21.000,00 €
7	2 0000.720.000.00.03	Lurralde historikoko kapital transferentziak: Foru Aldundia (Ordenazio Plana)	3.000,00 €
7	2 0000.720.000.00.04	Lurralde historikoko kapital transferentziak: Foru Aldundia (Plan zinegetikoa)	2.900,00 €
7	2 0000.720.000.00.05	Lurralde historikoko kapital transferentziak: Arabako Foru Aldundia (Osasun Plana)	4.500,00 €
7	2 0000.720.000.00.06	Lurralde historikoko kapital transferentziak: Arabako Foru Aldundia (Ehiza txartelak)	0,00 €
7	2 0000.720.000.00.07	Lurralde historikoko kapital transferentziak: Arabako Foru Aldundia (Ahuntzen txapak)	0,00 €
		SARRERAK GUZTIRA	404.067,59 €



KAPITULUA	PARTIDA	AURREKONTUA 2026 IRTEERAK	
2	1 0000.226.338.00.06	Jarduera soziokulturalak: San Ignacio	5.000,00 €
		HERRI-JAIAK ETA OSPAKIZUNAK	5.000,00 €
2	1 0000.211.410.00.01	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak: Txabolen mantentze-lanak	6.000,00 €
2	1 0000.212.410.00.01	Makineria, instalazioak eta tresneria: Mantentze-lanak	250,00 €
2	1 0000.219.410.00.01	Ibilgailuaren mantentze-lanak	1.500,00 €
2	1 0000.220.410.00.01	Material arrunt ez-inbentagarria (nekazaritza eta abeltzantzako administrazio orokorra)	600,00 €
2	1 0000.221.410.00.01	Otzaurte: Energia elektrikoa	150,00 €
2	1 0000.221.410.00.04	Ibilgailua: Erregaiak eta karburanteak	1.500,00 €
2	1 0000.220.410.00.05	Bestelako hornidurak: Ehizarako txartelak	0,00 €
2	1 0000.220.410.00.06	Bestelako hornidurak: Auntzen txapak	0,00 €
2	1 0000.224.410.00.02	Aseguru primak: Ibilgailuenak	560,00 €
		NEKAZARITZA, ABELTZAINITZA ETA ARRANTZAKO ADMINISTRAZIO OROKORRA	10.560,00 €
2	1 0000.211.412.00.01	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak: Mantentze-lanak: Dominika berritzea	0,00 €
2	1 0000.211.412.00.02	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak: Mantentze-lanak (Dominika kaldera)	500,00 €
2	1 0000.214.412.00.01	Altzariak eta lanabesak: Mantentze-lanak (Dominika Borda)	500,00 €
2	1 0000.220.412.00.01	Material arrunt ez-inbentagarria (nekazaritza eta abeltzantzako egituren hobekuntzak)	550,00 €
2	1 0000.224.412.00.01	Aseguru primak: Eraikin eta lokalarenak	1.000,00 €
2	1 0000.224.412.00.99	Aseguru primak: Bestelako arriskuak (Ehiza)	2.600,00 €
2	1 0000.227.412.00.07	Kanpoko beste enpresa batzuek egindako lanak: Azterketa eta lan teknikoak	
2		- Ordenazio Planaren berrikuspena (Ingurumen inpaktu txostenak)	3.000,00 €
2		- Plan zinegetikoaren berrikuspena	2.900,00 €
2		- Osasun Plana	9.000,00 €
4	1 0000.420.412.00.01	Transferentzia arruntak lurralde historikoari: Foru Aldundia	300,00 €
6	1 0000.601.412.00.01	Inbertsioak: Azpiegitura eta urbanizazioa: Pistak	20.000,00 €
6	1 0000.601.412.00.02	Inbertsioak: Azpiegitura eta urbanizazioa: Goilarre	25.000,00 €
6	1 0000.623.412.00.01	Desfibriladorea	580,80 €
6	1 0000.683.412.00.02	Gastuak ondare-ondasunetako inbertsioetan: Instalazioak (Ehizeko postuetako inbertsioak)	21.000,00 €
6	1 0000.683.412.00.03	Gastuak ondare-ondasunetako inbertsioetan: Instalazioak: Urbiko pista	0,00 €
6	1 0000.683.412.00.04	Gastuak ondare-ondasunetako inbertsioetan: Añabaso	0,00 €
6	1 0000.682.412.00.01	Inbertsioak hobekuntzak egiteko eraikinetan	80.000,00 €
6	1 0000.680.412.00.01	Inbertsioak hobekuntzak egiteko basoetan	5.000,00 €
7	1 0000.720.412.00.01	Kapital transferentziak lurralde historikoari: Foru Aldundia (Enkantea)	30.000,00 €
7	1 0000.720.412.00.02	Kapital transferentziak lurralde historikoari: Foru Aldundia (Herrietako zozketa)	20.500,00 €
7	1 0000.720.412.00.03	Mejoratako egur aprobetxamendua	5.500,00 €
		NEKAZARITZA ETA ABELTZAINITZAKO EGITUREN ETA EKOIZPEN-SISTEMA	227.930,80 €
2	1 0000.231.912.00.01	Goi-karguen dietak, garraioa eta lekualdaketa	600,00 €
		GOBERNU ORGANOKAK	600,00 €
1	1 0000.131.920.00.01	Aldi baterako laborala: Soldata	84.847,73 €
1	1 0000.160.920.00.01	Aldi baterako laborala: Gizarte-segurantzak	30.635,22 €
1	1 0000.160.920.00.04	Aldi baterako laborala: Elkarkidetza	1.678,34 €
2	1 0000.211.920.00.01	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak: Mantentze-lanak	0,00 €
2	1 0000.215.920.00.01	Informazio-prozesuetarako ekipamenduak: Mantentze-lanak	4.665,50 €
2	1 0000.220.920.00.01	Material arrunt ez-inbentagarria	150,00 €
2	1 0000.220.920.00.03	Material informatiko ez-inbentariagarria	100,00 €
2	1 0000.222.920.00.01	Telefono-kuotak	600,00 €
2	1 0000.225.920.00.01	Udalzergak	550,00 €
2	1 0000.227.920.00.07	Kanpoko beste enpresa batzuek egindako lanak: Azterketa eta lan teknikoak	
2		- Idazkari-kontu-hartzaileak egindako lanak (Segurako Udala)	17.850,00 €
2		- Kontabilitatea	800,00 €
2		- Qualtis	800,00 €
2		- Gescansa	2.900,00 €
2		- Datuen babesa	2.000,00 €
2		- Arkitektoa (Urbiko proiektua)	5.000,00 €
2		- Abokatua	6.000,00 €
2	1 0000.230.920.00.01	Pertsonalaren dietak, garraioa eta lekualdaketa	400,00 €
6	1 0000.626.920.00.01	Informazio-prozesuetarako ekipamenduak	750,00 €
		ADMINISTRAZIO OROKORRA	159.726,79 €
3	1 0000.369.934.00.01	Finantza gastuak: Bankuko komisioak	250,00 €
		ZORRAREN ETA DIRUZAINITZAREN KUDEAKETA	250,00 €
		GASTUAK GUZTIRA	404.067,59 €

4. ZERAIN DEZAGUN FUNDAZIOA

2025 urtearen amaiera eta 2026ko lehen seihilekoa bereziki biziak izan dira Fundazioarentzat. Alde batetik, jarduerak eta emaitzak hazten ari direlako; eta, bestetik, bere jarduna juridikoki eguneratzeko eta, beharrezkoa izan den kasuetan, bere funtzionamendua arautu eta egokitzeko egin den lanagatik.

Azpimarratu nahi dugu 2025eko balantze ekonomikoa oso positiboa izan dela, txosten honetan aurrerago, hain zuzen, 2025eko ekitaldiaren itxieraren atalean, ikus daitekeen bezala.

Era berean, hurrengo epealdian lan garrantzitsua egingo da Zeraingo Udalarekin elkarlanean, bi erakundeen arteko lankidetzak hitzarmena berritzeko. Indarrean dagoen hitzarmena aspaldi geratu zen zaharkituta, ia bere sorreratik, eta gaur egun ez dio behar bezala erantzuten Fundazioak dituen egin beharrei.

4.-1. TURISMO BULEGOA ETA HERRI MUSEOA

Turismo Bulegoak ohiko zerbitzu eskaintza mantendu du: bisitariarentzako arreta, meategietako bisita gidatuak, Herri Museoa eta beste hainbat jarduera, hala nola inguruko gaztandegietara egindako bisitak gazta egiteko prozesua ezagutzeko, talo tailerrak eta tokiko ondarearekin eta kulturarekin lotutako bestelako esperientziak. Horien bidez, eskaintzen diren jarduerak zabaltu egin dira.

Berrikuntza gisa, uztailan eta abuztuan, baita asteburu eta jaiegunetan ere, **Aizpittako Meatze Barrutiko Interpretazio Zentroa** irekita egongo da, ondare baliabide hori balioan jartzeko eta bisitari gehiago jasotzeko helburuarekin.

Turismo Bulegoaren ardura pertsona batek du, eta denboraldi garaian (ekainetik irailera), eskaintzen diren zerbitzu guztiei behar bezala erantzuteko, kanpo zerbitzu profesionala kontratatu da.

Era berean, Fundazioaren jardueretan parte hartu nahi duten 18 eta 30 urte bitarteko herriko gazteekin lankidetzan jarraitzen dugu. Azken aldian, **"Ondare Maitatuz"** programa berrikusten ari gara, berau Lan Ministerioak beken araubideari buruz ezarritako baldintza berrietara egokitzeko.

Bestalde, dendan, ohiko moduan, oinarrizko produktuak saltzen dira, baita eskualdeko ekoizleen artisau produktuak ere. Azpimarratu nahi dugu beste gazta ekoizle baten gazta saltzen hasi garela, Mutiloako Telleriarena, hain zuzen ere. Horrenbestez, lau dira dagoeneko gure dendan beren produktuak merkaturatzen dituzten artzainak.

Goiturrekin eta turismoaren arloko gainerako erakundeekin dugun lankidetzaren sendoa izaten jarraitzen du. Era berean, Zeraingo Turismo Bulegoak gero eta presentzia handiagoa du sare sozialetan, komunikabideetan eta sustapen ekitaldietan, eta horrek nabarmen laguntzen du gure herria turismo eta kultura erreferente gisa ezagutarazten.

Azken hilabeteotan jarduera ugari antolatu dira eta askotariko bisitak jaso ditugu. Horien artean, honako hauek nabarmendu nahi ditugu:

1. Euskal Fondoarekin elkarlanean, Erdialdeko Amerikako turismo arduradunen bisita.
2. **Gipuzkoako Erroten Eguna** ospatzea.
3. **Mirandaolako Burdinolarekin** elkarlanean egindako jarduera.
4. Eduki sortzaile eta *influencer* ugariren bisita, baita Miguel Martín telebista aurkezlearena ere.
5. Mireya Amedillo Espainiako 1.500 metroko txapeldunaren bisita.
6. Madrilgo Arkitektoen Elkargo Ofizialaren bisita.
7. EITBko **Potx eta Lotx** pailazoen bisita.
8. Duela gutxi erretiroa hartu duen EITBko zuzendaritza taldearen bisita.

Museo etnografikoa urtean zehar irekita dago eta bisitatu daiteke. Bertan bisitariek Zeraingo bizitza eta ohiturak nolakoak ziren ezagutzeko aukera dute.

Museoak bere irudia eguneratu du egindako hainbat lanen bidez (pintaketa, informazio txartel berriak, ikusgai dauden piezak zaindu eta pieza berriak jarri).

4.-2. HARIZTI ERDI: ATERPETXEA ETA EUSKAL GIROTZE BARNETEGIA

Eusko Jaurlaritzako Hezkuntza Sailarekin sinatutako hitzarmenaren hirugarren urtean, "**Euskal Girotze Barnetegia**" programa garatzen jarraitu dugu.

2025-2026 ikasturtearen balantzea berriro ere oso positiboa izan da. Alde batetik, aterpetxea etengabe erabiltzeko apostuarekin aurrera egin dugu; 28 ikastetxe, 61 irakasle eta 576 haur eta nerabe izan ditugu.

Lankidetzak horri esker, Fundazioak diru sarrera egonkor eta bere iraunkortasunerako oso garrantzitsua den finantzaketa iturria dauka.

Gainera, programa honi esker sortu ziren bi lanpostuak mantentzen dira, eta horietako bat herriko pertsona batek betetzen du gainera.

Hezkuntza Sailarekin dugun lankidetzak garrantzi berezia du euskararen biziberritzeari egiten dion ekarpenagatik, bereziki Zerain bezalako **arnasgune** batean. Izan ere, barnetegiak Euskal Autonomia Erkidego osotik etorritako gazteak hartzen ditu, eta, horrenbestez, bere eragina eskualde mailatik harago doa.

2026 urteak, gainera, albiste oso ona ekarri digu: barnetegiak sortzen dituen diru sarrerei esker, aterpetxea egokitze eskatu zen maileguaren kuota ordaintzen ari gara, eta dagoeneko hiru kuota baino ez dira geratzen mailegua guztiz kitatzeko.

Barnetegia martxan ez dagoenean, aterpetxea irekita egoten da ostatu hartu edo hainbat jardura egin nahi dituzten talde eta pertsonentzat, otordu zerbitzuarekin edo zerbitzu hori gabe.

Azpimarratzekoa da **Donosti Cup** txapelketan parte hartzen duten hainbat talderen egonaldia gure aterpetxean. Urtez urte Zerainera itzultzen dira, eta jasotako zerbitzuarekin oso pozik daudela adierazi dugute.



4.-3. XXXI. AZOKA EKOLOGIKOA: HIRU HAMARKADA BAINO GEHIAGO EKOIZPEN EKOLOGIKOA SUSTATZEN

Irailean, urtero bezala, **Biolur** eta **Biziolarekin** elkarlanean, **XXXI. Azoka Ekologikoa** ospatu dugu.

Pandemiaren ondorioak gainditu ondoren, herriko plaza berriz ere azokaren gune nagusi bihurtu da. Hala ere, azken edizio honetan, eguraldi txarraren ondorioz, azoka berriro frontoian egin behar izan genuen. Espero dugu 2026ko edizioan berriz ere herriko plazan egin ahal izatea.

Hogei ekoizle ekologikok baino gehiagok eta artisau ugariak parte hartu zuten. Jarduera aipagarrien artean, ardi artilearekin haria egiteko erakustaldia eta produktu ekologikoekin egindako **show cooking** saioa nabarmendu ziren.

Beste urte batez, azokak arrakasta handia izan zuen, Zeraingo herritar askoren borondatezko lanari esker, bai prestaketa lanetan, bai azoka bitartean zein amaitu ondorengo lanetan ere. Auzolan hori bereziki aitortu nahi dugu, urte askotan jarduera honen arrakastarako funtsezkoa izan delako, eta etorkizunean ere hala izatea espero dugulako.

Era berean, **OA Kultur Elkarte**a eta **Oamendi Kirol Klubari** eskerrak eman nahi dizkiegu, euren inplikazio aktibo eta eskuzabalari esker Goierriko erreferente den jarduera hau sendotzen laguntzen baitute.



4.-4. OLENTZERO ETA MARI DOMINGIREN BISITA AIZPITTAN

Aurten ere, Olentzero eta Mari Domingiren bisitak arrakasta handia izan du. 1.200 haur inguruk eta haien senideek Zeraingo meategiak bisitatu zituzten, esperientzia paregabe batez gozatzeko.

Bisitariak guztiz liluratuta geratu ziren, urtero bezala magiaz beteriko ibilbidean: labe zaharrak ezagutu zituzten, Napo astoarekin elkartu ziren, galtzagorrien etxetxoak aurkitu zituzten, kobazuloan opariekin harritu ziren eta, noski, Olentzero eta Mari Domingirekin aurrez aurre hitz egiteko aukera izan zuten meategiaren barruan.

Urtez urte gero eta zabalagoa da bisitarien jatorria, eta gaur egun Hegoaldeko lau lurraldeetako udalerrri askotatik etortzen dira familiak.

Zerain Dezagun Fundazioak eskerrik beroenak adierazi nahi dizkiegu jarduera honetan borondatez parte hartzen duten zeraindar guztiei. Haien auzolanari esker, jarduera honek kalitate maila oso handia eskaintzen du, eta, aldi berean, Zerain gure inguruko kultura eta turismo eskaintzaren erreferente gisa kokatzen laguntzen du.

4.-5. ZERAIN DEZAGUN FUNDAZIOAREN 2025EKO EKITALDI EKONOMIKOAREN ITXIERA

Jarraian duzue Zerain Dezagun Fundazioak onartutako **2025eko ekitaldi ekonomikoaren itxiera**.




ZERAIN DEZAGUN FUNDAZIOA 2025KO ITXIERA

	SARRERAK	IRTEERAK
TURISMO BULEGOA ETA ONDAREAREN KUDEAKETA		26.696,06 €
AZOKA EKOLOGIKOA		2.562,39 €
HARIZTI ERDI ATERPETXEKO KUDEAKETA		79.292,97 €
PROFESIONAL INDEPENDIENTEEN ZERBITZUA		2.913,31 €
FUNDAZIOKO BESTE GASTU BATZUK		8.920,89 €
MANDIO DENDA EKOIZLEAK		7.795,90 €
MANDIO DENDA SALMENTAK	9.310,08 €	
HARIZTI ERDI ATERPETXEA	104.220,64 €	
GAZTE ETA ADINEKOEN ETXEBIZITZA SOZIALEN ALOKAIRUAK	24.985,00 €	
DIRULAGUNTZA (ITURBASQUE)	9.100,00 €	
DIRULAGUNTZA UDALA	10.650,00 €	
TURISMO BULEGOA ETA ONDAREAREN KUDEAKETA	24.642,22 €	
JARDUERAREN EMAITZA	182.907,94 €	128.181,52 €
GAZTE ETA ADINEKOEN ETXEBIZITZA SOZIALEN MAILEGUA + INTERESAK		26.152,95 €
HARIZTI ERDI ATERPETXEA BERRITZEKO MAILEGUA + INTERESAK		19.182,50 €
EMAITZA	182.907,94 €	173.516,97 €



4.-6. ZERAIN DEZAGUN FUNDAZIOAREN 2026KO AURREKONTUA

Jarraian duzue Zerain Dezagun Fundazioak **2026ko ekitaldirako onartutako aurrekontua**.

 ZERAIN HERRI TXIKI BIZI BAT	ZERAIN DEZAGUN FUNDAZIOA	SARRERAK	IRTEERAK
TURISMOA			
Bulegoko ekipamendua			500,00 €
Bulegoko gastu orokorrak			1.000,00 €
Bulegoko antolaketa			1.000,00 €
Olentzero eta Mari Domingiren Bisita	13.500,00 €		800,00 €
Taldeen bisita gidatuak	3.000,00 €		
Banakako bisita gidatuak	5.000,00 €		
Garraioa eta bisiten materiala			400,00 €
Dirulaguntza (ITURBASQUE)	9.100,00 €		
Goitur			1.440,00 €
SUBTOTALA	30.600,00 €		5.140,00 €
ATERPETXEA			
Elikagaien erosketa			23.000,00 €
Horniketak (argia, gasa, ura)			6.000,00 €
Soldatak eta Gizarte segurantzak			41.000,00 €
Beste gastu batzuk			8.000,00 €
Aterpetxeko egonaldiak	106.000,00 €		
SUBTOTALA	106.000,00 €		78.000,00 €
ONDAREA			
Museoa			1.200,00 €
Mantenua			3.000,00 €
Ondarea maitatuz ekimena			7.800,00 €
Azoka Ekologikoa	700,00 €		3.500,00 €
Azokarako dirulaguntza (ORKLI, AMPO, IRIZAR)	1.600,00 €		
Azokarako dirulaguntza udala	1.500,00 €		
SUBTOTALA	3.800,00 €		15.500,00 €
ETXEBIZITZA SOZIALAK			
Mailegua			27.000,00 €
Udaleren ekarpena	27.000,00 €		
SUBTOTALA	27.000,00 €		27.000,00 €
BERTAKO PRODUKTUEN TXOKOA			
Mandio dendaren ekoizleak			8.500,00 €
Mandio dendaren salmentak	10.200,00 €		
SUBTOTALA	10.200,00 €		8.500,00 €
KUDEAKETA OROKORRA			
Soldata eta Gizarte segurantzak			25.000,00 €
Aholkularitza eta gestoria			5.600,00 €
Asegurua			1.500,00 €
Komunikazioa eta marketina			1.500,00 €
Bankuko gastuak eta komisioak			840,00 €
Harizti erdi aterpetxea berritzeko mailegua			15.750,00 €
Udaleko dirulaguntza orokorra	10.000,00 €		
SUBTOTALA	10.000,00 €		50.190,00 €
	187.600,00 €		184.330,00 €

5. HERRI BIZITZA, KULTURA

Udala eta Oa kultur elkarteak elkarlanean 2025eko uztailetik 2026ko ekainera antolatutako ekintzak:

Zeraingo udalak eta Oa kultur elkarteak urteak daramatzate elkarlanean kultur ekintza ezberdinak antolatzen eta ondoren, azken urte honetako laburpena egingo dizuegu.

2025eko uztailaren 15ean Euskarabenturakoen bisita

Uztailan, Euskarabenturakoen bisita izan genuen azken urteetan bezala eta esperientzia ederra errepikatzeko aukera izan genuen.

(Sarrera = 0 € Irteera = 739,82 € Emaizta = -739,82 €)



2025eko Herriko jaiak

Abuztuan, Zeraingo festak ospatu genituen, eta bigarren urtez jarraian, Zeraingo gazte taldea ibili zen antolaketa lanetan. Udalak laguntza ezberdinak bideratu zituen festak egin ahal izateko; laguntza pertsonala udal langileena, azpiegitura eta materialak, laguntza ekonomikoa (10.000 euro)....

Azken urteetan izan ditugun antzeko ekintzekin osatu ziren festak eta balorazio ona egin zen ondoren.



2025-2026 Ikasturteko Ikastaroak

Ikasturte honetan ere ikastaro batzuk izan ditugu Zerainen eta orain opor garaian sartuta, hurrengo ikasturtearen zain gelditu behar.

Ondorengo ikastaroak izan dira: Yoga, trikitixa, euskal dantzak haur eta helduentzat.

2025ko urrian jubilatutako eguna

Ostatun, 50 jubilatutako inguruk bazkaria izan zuten Eneko Araiztegi eta Aratz Igartzabal bertsolariekin batera. Giro ederrean pasa zuten eguna. Urtero egin ohi den ordularien zozketan, Mari Karmen Mendizabal eta Urbano Arrondori tokatu zitzaaien aurtengoan.

2025ko azaroak 25

Emakumeen aurkako Indarkeria desagerrarazteko Nazioarteko Egunean udalaren aurrean elkarretaratzea egin genuen.





2025ko abenduak 3 “Euskararen eguna”

Abenduaren 3an Euskararen egunean, Errigora proiektuarekin bat eginez eta nafar erriberako euskarari lagunduz, Bingo Saioa egin zen kultur etxean eta sari bezala Errigorako kaxa eta produktuak izan genituen. (Sarrera = 0 € Irteera = 120 € Emaidza = -120 €)



2025eko Gabonak

Goizeko 8.45ean autobus geltokian elkartu eta bi taldetan banatu ginen; talde bat Aizpea auzora abiatu zen eta bestea Barbarira; ondoren Ostatuko plazan bi taldeak elkartu eta herri kaskoa egin genuen.

Iluntzean 7etan plazan Olentzero eta Mari Domingi izan genituen eta haurrentzako oparitxo bana eta gaztainak partitu zituzten.

Uharka abesbatzak eta herriko haurrek abestu zuten eta herriko haur dantzariak ere dantza egin zuten.



Herriarrei eskerrak eman nahiko genizkieke, eman zuten laguntzagatik eta bildutako dirua (1834,25 euro) hiru talderentzako izan zen: Zeraingo gazte taldea, Etxerat eta OA elkartearentzat.



2025eko Urtekaria-Xaguarte

2025eko urtekaria, 39. urtekaria dugu. Elkarriketa Fermin Mendia Zuntzunegi herritarrari egin zitzaion, gure gaia Zerain Dezagun Fundazioak 25 urteko ibilbidearen ingurukoa eta horrez gain, urtean zehar herrian izan diren ekintza ezberdinak aipatu dira, kolaborazio ezberdinak, haurren marrazkiak eta abar.

Urtekariaren ale bana herriko etxe guztietara banatu da eta salgai jarri da Mandio denda eta tabernan eta Ostatu tabernan.

Urtekarian era batera edo bestera parte hartu duten guztiei eskerrak eman nahiko genizkieke bide honetatik.



2025eko urtean zehar, Xaguarte ezberdinak ere herritarren eskutan izan ditugu eta horien bidez herriko ekintza eta berri ezberdinen informazioa jaso dugu.



2025eko eta 2026ko harpidetza ezberdinak

2025 eta 2026 urteetan, herritarrek euskal prentsez gozatu al izateko, harpidetza ezberdinak eta horien ordainketak egin ditu Oa kultur elkarteak, urte bakoitzeko; Goierriko Hitza eta Goiberri (100 €), Berria (495 €), Argia (384 €), Elhuyar (28 €) besteak beste.

2026ko martxoak 8

Martxoaren 8ko lehen ekintza, herriko emakume guztiek lore bana jasotzea izan zen beraien etxeetan. Ondoren, udaletxe aurreko plazatxoan elkarretaratzea egin genuen eta ondoren, eskualdeko manifyan parte hartzeko aukera izan zen.

(Sarrera = 0 € Irteera = 322,95 € Eraitza = -322,95 €)





2026ko martxoan 24 KORRIKA

Martxoaren 28an Zeraindik Korrika pasa zen eta 6 kilometro erosi genituen (Zeraingo udala, Oa kultur elkarte, Herriko zerbitzuak, Oamendi kirol kluba-Zeraingo Ehbildu, Tobera-Zeraingo Sortu, Zerainlab-talde ezberdinak). Larunbata izanik, parte hartze ederra izan genuen. Korrikaren inguruan ekintza ezberdinak egin ziren, tartean Jon Maia Soriaren solasaldia izan genuen Ariztierdi aterpetxearen atarian.

(Sarrera = 0 € Irteera = 777,17 € Emaizta = -777,17 €)

2026ko KORRIKA	IRTEERAK	SARRERAK	EMAITZAK
1 KMK	475,00 €		
Jon Maia Soria	200,00 €		
Mandio dendan sagardo eta gaztak	47,99 €		
Mokadutxoa Jon Maia Soriaren solasaldiaren ondoren	54,18 €		
	777,17 €	0,00 €	-777,17 €







2026ko Udaberriko Kulturaldia

Maiatzak 3 igandea, IX. Sanson proba.

Maiatzak 4, "Sendabelarren hizkuntza: identifikaziotik ukendura" Ainitze Sala Insaustiren eskutik.

Maiatzak 15, Zirku tallerra Haizetxeko eskutik, ondoren tortila lehiaketa eta afari merienda San Ixidro eguna ospatzeko.

Maiatzak 20, "Eraman zutela" dokumentalaren emanaldia eta ondoren solasaldia zuzendariekin.

(Sarrera = 0 € Irteera = 1.591,58 € Emaizta = -1.591,58 €)

2026ko UDABERRIKO KULTUR ASTEA	IRTEERAK	SARRERAK	EMAITZAK
Hazietxeren eskutik "zirko tallerra" haur eta gaztetxoentzat (trans-faktua)	807,50 €		
Sendabelarren hizkuntza; identifikaziotik ukendura (Ainitze Sala Insaustin eskutik, taloia-fakt)	280,00 €		
Gerra zibilaren inguruko dokumentala (Taloia-faktura)	363,00 €		
Tortila lehiaketako irabazleek (Eneritz Aizpeolea eta lagunak) 2 lagun afaria Ostatur	X		
Tortila lehiaketako sari gaztaia+meriendako gaztaia (Mandio denda transf)	47,99 €		
Ekintza ezberdinetako enkarguak ONDARRE Segura (transf)	29,52 €		
Tortilako patata etab. (trans -faktura Segura fruteria)	46,77 €		
Tortila merienda zeliako ogia (Dirutan Aloña Eroski nota)	5,60 €		
Tortila afari merienda ogiak (dirutan-faktura Segurako beheko okindegia)	11,20 €		
	1.591,58 €	0,00 €	-1.591,58 €

2026ko San Juan bezpera

Aurten, beroaldia dela eta, San Juan bezperako festa egokitu egin behar izan zen. Hala ere, su txiki bat piztu zen, Uharka abesbatzak abestu zuen, herriko haurren dantza emanaldia izan zen, eta mokadutxoarekin bukatu genuen jaia.

(Sarrera = 0 € Irteera = 233,45 € Emaizta = -233,45 €)

2026ko SAN JUAN BEZPERA	IRTEERAK	SARRERAK	EMAITZAK
Antortxak (transf)	30,00 €		
Mandio denda; sagardo, gaztaik (transf)	47,99 €		
Enkarguak Ondarre Segura (transf)	49,61 €		
OSTATU TABERNA (2 tortila) (transf)	30,00 €		
MANDIO TABERNA (2 tortila) (transf)	36,00 €		
Meriendako enkarguak, ogiak (Transf)	45,85 €		
	239,45 €	0,00 €	-239,45 €



2026ko Mutiloara jaitsiera

Urtero bezala, Mutiloko festetara jaitsiera egin zen trikitixa soinuak lagunduta.





2026ko ekainaren 28a

LGTBIQ+ Harrotasun eta Sexu Askapenaren eguna zela eta, Atxaputxuko errotondako bankuko koloreak berritu dira.



6. EPAIKETAK

2025eko uztailen emandako informazioarekin jarraituz, herri honetako ordezkarien aurka irekita dauden prozesuen egungo egoera azalduko dugu.

Jarraian aipatzen diren prozesu guztiak demandatzaileek abiarazi dituzte, eta bai Udala eta bai haren ordezkariak, aurkeztutako salaketan aurrean beren burua defendatzera mugatu dira.

Horrez gain, azpimarratu behar da prozesu horiek guztiek azken urteotan 25.000 euroko gastua eragin diotela Udalari.

Jarraian, irekita dauden bi auzien laburpena aurkezten da:

1.- TXIRBIL Koop. Elk.-ren eta ZERAINGO HERRI KANDIDATURAREN kereila

Txirbil Koop. Elk.-k eta ZERAINGO HERRI KANDIDATURAK 2020ko irailaren 30ean kereila kriminala aurkeztu zuten Amaia Junqueraren aurka, ZERAINTZEN, S.A. sozietatearen desgitearen prozesuan dokumentuak faltsutzea egotzita. Horregatik, gutxienez 3 urteko eta gehienez 6 urteko espetxe zigorra eskatu zuten.

Aurretiazko agerraldia 2021eko otsailaren 25ean izan zen. Aurretiazko entzunaldiaren ondoren, epaileak auzia Donostiako Lehen Auzialdiko Epaitegira bidaltzea erabaki zuen, eta aldeei beren zigor-eskaerak aurkezteko eskatu zien.

Akusazio partikularrak lau urteko espetxe zigorra eskatu zuen Amaia Junquerarentzat, dokumentuak faltsutzea egotzita.

Hala ere, Fiskaltzak, hau da, akusazio publikoak, ez zuen delitu hori ikusi; prebarikazio delitua baizik. Horregatik, ez zuen espetxe zigorrik eskatu, baizik eta hamaika urtez kargu publikoa betetzeko desgaitasuna.

Hemen komeni da egozten zaion dokumentu faltsutzearen delitua zertan datzan azaltzea.

Denok dakigunez, 2016an ZERAINTZEN, S.A. enpresa publikoa desegin zen. Prozesu osoan zehar, udal gobernuak une oro udal idazkariaren eta ZERAINTZEN, S.A.ko aholkulariaren aholkuak jarraitu zituen. Sozietatea desegin zenean, likidatzailearen figura izendatu behar izan zen notario,

erregistro eta gainerako izapide guztiak egiteko, eta kargu horretarako Amaia Junquera izendatu zen.

Era berean, denok dakigunez, TXIRBIL S. Koop. sozietateak 5.265,95 euro erreklamatu zituen 10.765 euroko faktura batetik. Faktura hori Jauregi aurreko aisialdi guneko mahai eta bankuen faktura zen, hain zuzen ere.

Faktura 2014koa zen, aurreko legegintzaldikoa. Egindako lanak kontuan hartuta zenbatekoa oso handia zen; eta gainera ez genuen ulertzen zergatik ez zen legegintzaldia amaitu aurretik ordaindu. Horregatik guztiagatik, faktura justifikatzeko prozesu bat hasi zen, baina ZERAINTZEN, S.A. legez desegin zen unean, Txirbil S.Koop sozietateak ez zuen egindako lanaren kostu handiari buruzko inolako justifikaziorik aurkeztu.

Sozietatea udal idazkariak eta aholkulariak emandako gomendioak jarraituz desegin zen.

Azpimarratzekoa da, halaber, auzi hau eta hurrengoa ZHK Zeraingo Herri Kandidaturak 2019ko maiatzeko udal hauteskundeetan porrota jasan ondoren hasi zirela. Hau da, 2016an ez zuten ZERAINTZEN, S.A.ren desegitearen aurkako inolako urratsik egin, eta hiru urte igaro ziren prozesu judizialak hasi arte.

2021eko azaroan, epaitegiak Amaia Junquerari 6.841,83 euroko fidantza jartzeko eskatu zion.

2022ko irailaren 14an aldeei Gipuzkoako Probintzia Auzitegian aurretiazko entzunaldia egiteko zitazioa bidali zitzaien.

Ahozko epaiketa 2023ko maiatzaren 29an egin zen, eta epaia 2023ko irailaren 29koa da. Epaiaren xedapen nagusiak honako hauek dira:

I. AMAIA JUNQUERA LANDETA andrea Zigor Kodeko 404. artikuluan aurreikusitako prebarikazio delitutik absolbitzen dugu, kostuak ofizioz deklaratu.

II. AMAIA JUNQUERA LANDETA andrea Zigor Kodeko 392. artikuluan, 390.1.4 artikuluekin lotuta, aurreikusitako dokumentu faltsutzearen delitutik absolbitzen dugu; baina, Zigor Kodeko 391. artikuluan, 390.1.4 artikuluekin lotuta, aurreikusitako dokumentu publikoan zuhurtziagabekeria faltsutasuna egitearen delituaren egile penal arduradun gisa kondenatzen dugu. Erantzukizun penalaren inguruabar aldatzailerik ez dagoenez, honako zigorrak ezartzen zaizkio: **7 hilabeteko**

isuna, eguneko 6 euroko kuotarekin, ez ordaintzekotan Zigor Kodeko 53. artikuluan aurreikusitako erantzukizun pertsonal subsidiarioarekin; **7 hilabeteko enplegu edo kargu publikoa betetzeko desgaiuntza**, eta delituaren ondoriozko kostuak ordaintzea, akusazio partikularren kostuak barne.

Epai hori ez da irmoa; beraz, bi aldeek Euskal Autonomia Erkidegoko Justizia Auzitegi Nagusian errekurtsioa aurkeztu zuten.

Amaia Junquerak errekurtsioa aurkeztu zuen isun ekonomikoaren, zazpi hilabeteko desgaiuntzaren eta kostuen aurka.

Bestalde, TXIRBIL S. Koop.-ek epai osoaren aurkako errekurtsioa aurkeztu zuen, eta Amaia Junquerarentzat lau urteko espetxe zigorraren eskaera berretsi zuen. Horrez gain, enplegu edo kargu publikoa betetzeko desgaiuntza hamabi hilabetera luzatzea eskatu zuen (eguneko 30 euroko isunarekin), eta, kostuak ordaintzeaz gain, Amaia Junquerak TXIRBIL S. Koop.-i **5.262,95 euro**, gehi legezko interesak, ordaintzea ere eskatu zuen.

2024ko urtarrilaren amaieran, Euskal Autonomia Erkidegoko Justizia Auzitegi Nagusiak bi errekurtsioak ezesteko epaia eman zuen. Hala ere, epai hori ere ez da irmoa; ondorioz, Auzitegi Gorenean kasazio errekurtsioa aurkezteko epea ireki zen.

Gaur egun, Amaia Junquerak kasazio errekurtsioa aurkeztuta dauka Auzitegi Gorenean, isun ekonomikoaren, zazpi hilabeteko desgaiuntzaren eta kostuen aurka.

2024ko ekainaren 12an, Amaia Junquerak jakinarazpena jaso zuen, kasazio errekurtsioaren izapidetzea onartu zela adieraziz.

Gaur egun, Auzitegi Gorenaren epaiaren zain gaude.

Orain arte, abokatuen gastuak **6.732,20 eurokoak** izan dira, eta jarritako fidantza (**6.841,83 euro**) gehituta, guztizko gastua **13.574,03 eurokoa** izan da. Zenbateko hori guztia Amaia Junquerak bere gain hartu du pertsonalki.

2.- Jose Miguel Arrondoren demanda

Jose Miguel Arrondok 2024ko abenduan demanda aurkeztu zuen Zeraingo Udalaren aurka.

Zeraingo Udalak 2023ko urtarrilean onartu zuen Herri Bideen Inbentarioa, legeak ezarritako administrazio prozedura jarraituz. Inbentario horretan 026008BMB Aizpea Arkutza bidea jasotzen da. Bide horrek, muturretako batean, bi adar ditu: bata Telleriñe 41 baserriaren ekialdetik igarotzen dena eta bestea baserriaren mendebaldetik igarotzen dena.

Inbentarioaren hasierako onespenean ekialdeko adarra ez zen jaso, Katastroan ez zelako agertzen. Hala ere, administrazio prozeduran aurkeztutako alegazioen ondorioz, eta kartografia historikoan ekialdeko adarra argi eta garbi agertzen zela egiaztatu ondoren, txosten teknikoetan oinarrituta, adar hori ere behin betiko Inbentarioan sartu zen.

Inbentarioaren aurka ez zen inolako errekurtsorik aurkeztu; beraz, administrazio egintza irmoa da. Horrenbestez, Udalak inbentario hori betearazteko betebeharra du.

2024ko abenduan, Telleriñe baserriaren jabeek demanda aurkeztu zuten Zeraingo Udalaren aurka, ekialdeko adarra existitzen ez dela eta baserriaren jabetzakoa dela aldarrikatuz.

Udalak demandari erantzun zion, eta epaiketa 2025eko maiatzean egin zen, bi aldeek proposatutako lekukoen eta adituen parte hartzearekin.

2025eko irailean epaia eman zen, demandatzaileari arrazoia emanez. Horren ondorioz, Herri Bideen Katalogoa epaiaren arabera egokitu da, eta aldaketa hori Osoko Bilkurara eramango da onartzeko.

3.- Arantza Ruiz de Larrinaga eta Amaia Junqueraren aurkako salaketa

Auzia hau berria da, 2026 urtearen hasieran jasotakoa eta instrukzio fasean dago momentu honetan.

2025 urtearen amaieran, Ainara Etxenagusia, Aitzol Telleria eta Jokin Intsaustik, 2019-2023 legegintzaldian Zeraingo Herri Kandidaturako zinegotzi izan zirenek, salaketa aurkeztu zuten Arantza Ruiz de Larrinaga alkate ohiaren (2015-2019) eta Amaia Junquera alkate ohiaren (2019-2023) aurka, Harizti-Erdi aterpetxearen birgaitze-obren (2020ko udaberrian egindakoak) eta Errementariko obren (2022ko udaberrian lizitazioa, 2022ko udazkenean obraren hasiera eta 2023ko udaberrian obraren bukaera) kudeaketan izandako eskuhartzearengatik.

Laburbilduz, eskatzen diren espetxe zigorrak eta desgaikuntzak honako ustezko delitu hauetan oinarritzen dira:



- Lehiaketa eta enkante publikoetan prezioak aldatzearen delitua, Zigor Kodearen 262. artikuluan eta hurrengoetan aurreikusita eta zigortuta dagoena.
- Funtzionario publikoen prebarikazio delitua eta bidegabeko beste jokabide batzuk, Zigor Kodearen 404. artikuluan eta hurrengoetan aurreikusita eta zigortuta daudenak.
- Eroskeria delitua, bai pasiboa bai aktiboa, Zigor Kodearen 419. artikuluan eta hurrengoetan aurreikusita eta zigortuta dagoena.
- Eragin trafikoa delitua, Zigor Kodearen 428. artikuluan eta hurrengoetan aurreikusita eta zigortuta dagoena:
 - Funtzionario publikoak bere edo hirugarren baten onura ekonomikoa lortzeko egindako eragin trafikoa (ZKren 428. artikulua).
 - Partikular batek bere edo hirugarren baten onura ekonomikoa lortzeko egindako eragin trafikoa (ZKren 429. artikulua).
- Diru publikoaren bidegabeko erabilera edo bidegabeko jabetzea (malbertsazioa), Zigor Kodearen 432. artikuluan eta hurrengoetan aurreikusita eta zigortuta dagoena.
- Iruzurraren eta legez kanpoko ordainarazpenen delitua, Zigor Kodearen 436. artikuluan eta hurrengoetan aurreikusita eta zigortuta dagoena.

Gaur egun, auzia instrukzio fasean dago. Inputatuek epailearen aurrean deklaratu beharko dute, eta ondoren epaileak erabakiko du epaiketa egiteko adina oinarri dagoen ala prozedura artxibatu eta bertan behera geldituko den.